

번역

《翻訳》

나가레야마시 국제교류협회

流山市国際交流協会

전화번호 : 04-7178-6007

(월·목·금 10:00-16:00)

電話 : 04 - 7 1 7 8 - 6 0 0 7

(月・水・金 10 : 0 0 - 1 6 : 0 0)

「풍부하게 살기 위한 생활 정보 일람」

「豊かに暮らすための生活情報一覧」



《목차》

《目次》

A. 치과 진료소

A. 歯科医

나가레야마시 치과 의사회부터 제공된 「외국어가 통하는 치과 의사」의 일람표를 바탕으로 작성했습니다.

流山市歯科医師会から提供された「外国語が通じる歯医者」の一覧表を元に作成しました。

데이터는 2025년 4월 현재입니다.

データは2025年4月時点のものです。

내용은 예고 없이 변경될 수 있으므로 최신 정보는 각 치과의사에 문의하십시오.

内容は予告なく変更される可能性がありますので、最新情報はそれぞれの歯科医にお尋ねください。

나가레야마시 치과 의사회 홈페이지: <https://nagareyama.cda.or.jp/list.html>

流山市歯科医師会ホームページ: <https://nagareyama.cda.or.jp/list.html>

B. 병원·의원

B. 病院・医院

나가레야마시 의사회에서 제공된 「외국어가 통하는 병원·의원」의 일람표를 기초로 작성했습니다.

流山市医師会から提供された「外国語が通じる病院・医院」の一覧表をもとに作成しました。

데이터는 2025년 4월 현재입니다.

データは2025年4月時点のものです。

내용은 예고 없이 변경될 수 있으므로 최신 정보는 각 병원·의원에 문의하십시오.

内容は予告なく変更される可能性がありますので、最新情報はそれぞれの病院・医院にお尋ねください。

나가레야마시 의사회 홈페이지: <http://www.nagareyama-med.com/index.html>

流山市医師会ホームページ: <http://www.nagareyama-med.com/index.html>

A. 치과 진료소

A. 歯科医

	의료기관명 医療機関名	주 소 住 所	전화번호 電 話	외국어 대응 外国語対応
3	히가시후카이 덴탈 클리닉 東深井デンタルクリニック	히가시후카이 270-34 東深井 2 7 0 - 3 4	0 4 - 7 1 4 0 - 4 1 8 2 0 4 - 7 1 4 0 - 4 1 8 2	영어 英語
4	시바타 치과 의원 しばた歯科医院	히가시후카이 394-5 東深井 3 9 4 - 5	0 4 - 7 1 5 6 - 1 1 8 4 0 4 - 7 1 5 6 - 1 1 8 4	영어 英語
6	마블 패밀리 치과 클리닉 マーブルファミリー歯科クリニック	히가시후카이 871-185 東深井 8 7 1 - 1 8 5	0 4 - 7 1 6 8 - 0 3 3 0 0 4 - 7 1 6 8 - 0 3 3 0	영어·독일어·중국어·한국어·프랑스어 英語・ドイツ語・中国語・韓国語・フランス語
7	오쿠 치과 클리닉 オーク歯科クリニック	히가시후카이 1113-103 東深井 1 1 1 3 - 1 0 3	0 4 - 7 1 3 6 - 2 3 3 2 0 4 - 7 1 3 6 - 2 3 3 2	영어 英語
9	소요카제 치과 의원 そよかぜ歯科医院	아오타 94-1 青田 9 4 - 1	0 4 - 7 1 5 7 - 4 1 8 2 0 4 - 7 1 5 7 - 4 1 8 2	영어・중국어 英語・中国語
11	다카하시 치과 의원 高橋歯科医院	에도가와다이 히가시 2-268 江戸川台東 2 - 2 6 8	0 4 - 7 1 5 5 - 1 1 4 5 0 4 - 7 1 5 5 - 1 1 4 5	영어 英語
12	사쿠라 치과 さくら歯科	에도가와다이 히가시 2-319 江戸川台東 2 - 3 1 9	0 4 - 7 1 5 6 - 8 2 1 1 0 4 - 7 1 5 6 - 8 2 1 1	영어 英語
14	데라누마 치과 진료소 寺沼歯科診療所	에도가와다이 니시 2-141 세이코 빌딩 2층 江戸川台西 2 - 1 4 1 晴光ビル 2 階	0 4 - 7 1 5 4 - 8 2 6 4 0 4 - 7 1 5 4 - 8 2 6 4	영어 英語
19	하쓰이시 오키즈 치과 初石オーキッズ歯科	니시하쓰이시 3-1456-7 西初石 3 - 1 4 5 6 - 7	0 4 - 7 1 8 9 - 8 0 1 8 0 4 - 7 1 8 9 - 8 0 1 8	영어 英語
22	하쓰이시 덴탈 클리닉 初石デンタルクリニック	히가시하쓰이시 3-133-86 東初石 3 - 1 3 3 - 8 6	0 4 - 7 1 5 2 - 8 1 4 0 0 4 - 7 1 5 2 - 8 1 4 0	영어 英語
24	요시다 치과 吉田歯科	고마기 480-3 駒木 4 8 0 - 3	0 4 - 7 1 5 3 - 1 8 5 4 0 4 - 7 1 5 3 - 1 8 5 4	영어 英語
25	오오타카노모리 치과 클리닉 おおたかの森歯科クリニック	오오타카노모리 히가시 1-2-1 라이프 가든 4층 おおたかの森東 1 - 2 - 1 ライフガーデン4階	0 4 - 7 1 7 8 - 3 1 1 1 0 4 - 7 1 7 8 - 3 1 1 1	영어 英語
27	혼다 치과 의원 오오타카노모리 ほんだ歯科医院おおたかの森	오오타카노모리 히가시 1-11-1 구란데아 수토루 1층 おおたかの森東 1 - 1 1 - 1 グランデアストール1F	0 4 - 7 1 5 4 - 5 5 7 4 0 4 - 7 1 5 4 - 5 5 7 4	영어 英語
36	고치 치과 오오타카노모리 클리닉 東風歯科おおたかの森クリニック	오오타카노모리 니시 4-18-23 おおたかの森西 4 - 1 8 - 2 3	0 4 - 7 1 1 1 - 2 0 6 1 0 4 - 7 1 1 1 - 2 0 6 1	영어 英語
37	나가레야마 해피니스 치과 流山ハピネス歯科	오오타카노모리 미나미 1-2-1 나가레야마 오오타카노모리 S.C FLAPS 5층 おおたかの森南 1 - 2 - 1 流山おおたかの森S.C FLAPS5階	0 4 - 7 1 7 9 - 5 1 8 8 0 4 - 7 1 7 9 - 5 1 8 8	영어 英語
38	가라사와 치과·교정치과 からさわ歯科・矯正歯科	오오타카노모리 미나미 1-6-10 휘레토 오오타카 C おおたかの森南 1 - 6 - 1 0 フォレットおおたかC	0 4 - 7 1 5 7 - 1 3 0 2 0 4 - 7 1 5 7 - 1 3 0 2	영어 英語

	의료기관명	주 소	전화번호	외국어 대응
	医療機関名	住 所	電 話	外国語対応
41	K's치과•교정치과 클리닉 오오타카노모리	오오타카노모리 기타 2-2-1	0 4 - 7 1 7 0 - 1 5 5 5	한국어
	K's歯科・矯正歯科クリニックおたかの森	おたかの森北 2 - 2 - 1	0 4 - 7 1 7 0 - 1 5 5 5	韓国語
49	가메다 치과 의원	나가레야마 6-682	0 4 - 7 1 5 8 - 1 0 2 5	영어
	亀田歯科医院	流山 6 - 6 8 2	0 4 - 7 1 5 8 - 1 0 2 5	英語
50	나카무라 치과 클리닉	나가레야마 6-800-20	0 4 - 7 1 5 9 - 8 1 8 2	영어
	中村歯科クリニック	流山 6 - 8 0 0 - 2 0	0 4 - 7 1 5 9 - 8 1 8 2	英語
53	오가와 치과 의원	헤이와다이 3-8-13	0 4 - 7 1 5 9 - 1 1 4 0	영어
	小川歯科医院	平和台 3 - 8 - 1 3	0 4 - 7 1 5 9 - 1 1 4 0	英語
55	니시히라이 덴탈 클리닉	니시히라이 3-9-5	0 4 - 7 1 5 7 - 0 1 7 8	영어
	西平井デンタルクリニック	西平井 3 - 9 - 5	0 4 - 7 1 5 7 - 0 1 7 8	英語
56	히레가사키 치과	히레가사키 1297-6 고포페라무 1층	0 4 - 7 1 5 9 - 6 4 8 0	영어
	鰯ヶ崎歯科	鰯ヶ崎 1 2 9 7 - 6 コーポベラーム1階	0 4 - 7 1 5 9 - 6 4 8 0	英語
58	다가타 치과 의원	미나미나가레야마 1-5-8	0 4 - 7 1 5 9 - 0 0 2 0	영어
	高田歯科医院	南流山 1 - 5 - 8	0 4 - 7 1 5 9 - 0 0 2 0	英語
60	오오쓰카 치과 클리닉	미나미나가레야마 1-10-2 구레루 이치반칸 102	0 4 - 7 1 5 8 - 8 6 8 6	영어・태국어
	おおつか歯科クリニック	南流山 1 - 1 0 - 2 クレール番館102	0 4 - 7 1 5 8 - 8 6 8 6	英語・タイ語
64	미나미 나가레야마 교정치과	미나미나가레야마 2-7-3-101	0 4 - 7 1 5 9 - 6 8 3 3	영어
	みなみながれやま矯正歯科	南流山 2 - 7 - 3 - 1 0 1	0 4 - 7 1 5 9 - 6 8 3 3	英語
68	데쿠 나카무라 치과	미나미나가레야마 3-10-14	0 4 - 7 1 5 8 - 8 6 1 1	영어
	テックナカムラ歯科	南流山 3 - 1 0 - 1 4	0 4 - 7 1 5 8 - 8 6 1 1	英語
69	미나미 나가레야마 플래닛 치과 클리닉	미나미나가레야마 6-33-4	0 4 - 7 1 9 7 - 6 6 2 9	영어
	南流山プラネット歯科クリニック	南流山 6 - 3 3 - 4	0 4 - 7 1 9 7 - 6 6 2 9	英語
77	혼조 치과 의원	마쯔가오카 2-320-26	0 4 - 7 1 3 6 - 2 8 5 6	영어
	ほんじょう歯科医院	松ヶ丘 2 - 3 2 0 - 2 6	0 4 - 7 1 3 6 - 2 8 5 6	英語

B. 병원·의원

B.病院・医院

의료기관명	내과	소아과	정형 외과	피부과	기타	주소	전화번호	스태프의 유무	대응 언어	음성 번역 대응	정보
医療機関名	内科	小児科	整形外科	皮膚科	そ の 他	住 所	電 話	スタッフ の有無	対応言語	音声翻訳対応	情報提供
모치즈키 의원 望月医院	○ ○					에도가와다이 니시 1-33 江戸川台西1-33	04-7154-2251 04-7154-2251	○ ○	영어 英語	○ ○	○ ○
고마기다이 클리닉 駒木台クリニック	○ ○		○ ○		류마티스과·재활과 リウマチ科・リハビリ科	고마기다이 493-10 駒木台493-10	04-7152-2151 04-7152-2151	○ ○	영어 英語	○ ○	○ ○
오노 클리닉 小野クリニック	○ ○				뇌신경외과·뇌신경내과·재활과 脳神経外科・脳神経内科・ リハビリテーション科	나카노쿠키 530-1 中野久木530-1	04-7178-3006 04-7178-3006	○ ○	영어 英語	x x	○ ○
후지사와 내과 클리닉 藤沢内科クリニック	○ ○					가 4-18-2 加4-18-2	04-7150-1441 04-7150-1441	○ ○	영어 英語	x x	○ ○
도카쓰 병원 東葛病院	○ ○	○ ○	○ ○	○ ○	종합진료과·산부인과 総合診療科・産婦人科	나카102-1 中102-1	04-7159-5191 04-7159-5191	○ ○	영어 英語	○ ○	○ ○
도카쓰 병원 부속 나가레야마 센트럴 파크역앞 진료소 東葛病院付属流山セントラルパーク駅前診療所	○ ○				당뇨병 내과·신장 내과· 호흡기 내과·순환기 내과 糖尿病内科・腎臓内科・ 呼吸器内科・循環器内科	마에히라이 155 와카바 빌딩 2층 前平井155 わかばビル2階	04-7157-0100 04-7157-0100	○ ○	영어 英語	○ ○	○ ○
나가레야마 센트럴 파크 소아과 流山セントラルパーク小児科		○ ○			알레르기과·소아 순환기과· 교원병 내과·재활과 アレルギー科・小児循環器科・ 膠原病内科・リハビリテーション科	마에히라이 96 3층 前平井96 3階	04-7136-1750 04-7136-1750	x ×		○ ○	○ ○
나가레야마 모리노마치 클리닉 流山森のまちクリニック	○ ○	○ ○				니시히라이 2-6-1 西平井2-6-1	04-7170-2888 04-7170-2888	○ ○	영어 英語	○ ○	○ ○
나카지마 피부과 의원 中島皮膚科医院				○ ○		나가레야마 1-271 流山1-271	04-7159-5191 04-7159-5191	○ ○	영어 英語	○ ○	○ ○
나가레야마 동부 진료소 流山東部診療所	○ ○			○ ○	부인과 婦人科	나쓰카리 909-1 名都借909-1	04-7147-7878 04-7147-7878	○ ○	영어 英語	○ ○	○ ○
미나미 나가레야마 정형외과 南流山整形外科			○ ○			미나미나가레야마 2-18-4 푸로모시온 미나미나가레야마 1층 南流山2-18-4 プロモシオン南流山1F	047157-6680 047157-6680	○ ○	영어 英語	○(베트남·중국) ○(ベトナム・中国)	○ ○
니시무라 내과 위장과 의원 西村内科胃腸科医院	○ ○	○ ○		○ ○	소화기과·위장과 消化器科・胃腸科	미나미나가레야마 2-24-4 南流山2-24-4	04-7150-3885 04-7150-3885	○ ○	영어 英語	○ ○	○ ○
나가레야마 쓰쓰지노마치도 여성 클리닉 流山つつじの街の女性クリニック					부인과 婦人科	미나미나가레야마 3-10-8 다이아몬드 구레스토 미나미나 가레야마 1F-A 南流山3-10-8 ダイヤモンドクレスト南流山1F-A	04-7192-8123 04-7192-8123	△ △	영어 英語	○ ○	○ ○
나리타 비뇨기과·내과 클리닉 なりた泌尿器科・内科クリニック	○ ○				비뇨기과 泌尿器科	이치노야 522 市野谷 5 2 2	04-7199-9021 04-7199-9021	○ ○	영어(문의 필요) 英語(要問合せ)	x x	○ ○
오오타카노모리 이비과 모닝 클리닉 おおたかの森耳鼻科モーニングクリニック					이비인후과·알레르기과 耳鼻咽喉科・アレルギー科	오오타카노모리 히가시 1-2-1 403c おおたかの森東1-2-1 403C	04-7178-5032 04-7178-5032	x x		○ ○	○ ○
오오타카노모리 여성 관리 클리닉 おおたかの森ウィメンズケアクリニック					산부인과 産婦人科	오오타카노모리 미나미 2-15-1 おおたかの森南2-15-1	04-7178-8877 04-7178-8877	△ △	영어 英語	x x	○ ○

의료기관명	내과	소아과	정형 외과	피부과	기타	주소	전화번호	스태프의 유무	대응 언어	음성 번역 대응	정보
医療機関名	内科	小児科	整形外科	皮膚科	そ の 他	住 所	電 話	スタッフ の有無	対応言語	音声翻訳対応	情報提供
가요 소아과·알레르기 클리닉 나가레야마 かよ小児科・アレルギークリニック流山	○	○			알레르기과 アレルギー科	오오타카노모리 미나미 3-8 LEVEN 오오타카노모리 2층 おおたかの森南3-8 LEVENおおたかの森2階	04-7157-2850 04-7157-2850	○ ○	영어 英語	x x	○ ○
하세 안과 はせ眼科					안과 眼科	오오타카노모리 니시 1-3-1 오오타카 푸라자 빌딩 301 おおたかの森西1-3-1 おおたかプラザビル301	04-7136-1140 04-7136-1140	○ ○	영어 英語	○ ○	○ ○
마토바 클리닉 まとばクリニック	○				외과·간내과·당뇨병 내과 外科・肝臓内科・糖尿病内科	오오타카노모리 니시 3-1-7 おおたかの森西3-1-7	04-7158-3000 04-7158-3000	○ ○	영어 英語	x x	○ ○
호시토 다이요노 클리닉 星と太陽のクリニック	○	○			알레르기과 アレルギー科	오오타카노모리 기타 1-4-1 소라이에 수쿠에아 1층 おおたかの森北1-4-1 ソライエスクエア1F	04-7178-4103 04-7178-4103	○ ○	영어 英語	○ ○	○ ○
오오타카노모리 니시구치 클리닉 おおたかの森西口クリニック	○				소화기 내과·외과· 내분비 갑상선·내분비 내과 消化器内科・外科・ 内分泌甲状腺・内分泌内科	오오타카노모리 니시 1-32-5 おおたかの森西1-32-5	050-3137-6020 050-3137-6020	○ ○	영어 英語	○ ○	○ ○
캡스 클리닉 나가레야마 오오타카노모리 キャップスクリニック流山おおたかの森		○				오오타카노모리 니시 1-15-3 고토에 나가레야마 오타카노모리 3층 おおたかの森西1-15-3 コトエ流山おおたかの森3階	04-7179-5732 04-7179-5732	x x		○ ○	○ ○
오오타카노모리 역 앞 클리닉 おおたかの森駅前クリニック	○	○		○	정신과·뇌신경외과· 정형외과·안과·심장혈관외과 精神科・脳神経外科・ 整形外科・眼科・心臓血管外科	오오타카노모리 니시 1-2-3 아제리아 데라수 3층 おおたかの森西1-2-3 アゼリアテラス3階	04-7170-0245 04-7170-0245	○ ○	영어 英語	x x	○ ○